



会報 2019年3月号

日本ニュージーランド協会 (関西)

創立 1970 年

New Zealand Society of Japan, Kansai

***In Spring, it is the dawn that is most beautiful,
As the light creeps over the hills,
their outlines are dyed a faint red and wips of purplish cloud trail over them.***

(Ivan Morris 訳)

日本では、梅花から桜花へと季節が移り変わりますが、ニュージーランドでは秋の季節になります。お蔭様で昨年度の活動は概ね計画通りに実施できました。今年は、ラグビーのワールドカップが日本各地で開催されますので ニュージーランドからも多くのファンが来られるでしょう。気軽にキオラと声をかけ、交流を深めてください。

第274回例会 (会員総会・懇親会)

と き : 4月13日 (土) 11時00分~13時00分

と ころ : 中央電気倶楽部 北区堂島浜2-1-25

第275回例会 (ラム肉調理と試食会)

と き : 5月25日 (土) 10時30分~14時00分

と ころ : こうべ市民福祉交流センター 中央区磯上通り3-1-32



(クリスマス例会)

事務局 : 〒550-0002

大阪市西区江戸堀1-23-26 西八千代ビル3階C

電話・FAX : (06) 6607-2112

<http://nzsocietykansai.com>

E-mail : nzsjk@yahoo.co.jp

行事ご案内

■ 第274回例会(会員総会等)

と き：4月13日(土)

11時～11時45分

ところ：中央電気倶楽部

北区堂島浜2-1-25

電話：06-6345-6877

- 議 件
1. 2018年度事業・決算報告
 2. 2019年度事業計画・予算
 3. 会則一部変更
 4. その他

*会則変更案を同封しています

昼食懇親会 11時45分～13時

参加費：4000円 総会は不要

(4月9日以降はキャンセル料必要)

出欠締切：4月8日(月)

(同封ハガキをご利用下さい)

■ 第275回例会(ラム肉調理と試食会)

と き：5月25日(土) 10時30分
～14時

ところ：こうべ市民福祉交流センター

中央区磯上通り3-1-32

電話：078-271-5314

美味しく健康によいNZ産ラム肉を調理・
試食し楽しく交流しましょう。

飲物：ご持参ください。(エプロン等も)

定員：35名 締切：5月20日(月)

申し込み：(電話/ファックス)

06-6607-2112

nzssk@yahoo.co.jp

協賛：アンズコフーズ(株)

参加費：2500円

■ 第272回例会報告(柿狩り)

昨年は降雨のために残念ながら実施できなかった恒例の柿狩りが11月17日(土)に実施されました。実は今年も雨模様の天気予報でしたが前年と異なり地面はそれほど湿っていないということで太津さんの「少々の雨だっても今年は大丈夫だろう」という決断を頂きました。当日福神駅に集合し太津さんの先導に6台の車が続く大パレードでの行進となりました。

途中最後尾車が赤信号でストップし迷子状態になるというハプニングもありました。

今年西吉野の柿農園では台風21号の被害が大きく太津さんのお宅の前にある温室の鉄製の支柱やアームは折れ曲がっていてその中の超高級な柿は全滅となり、更に害虫の発生で例年に比べ全体的に大幅な減収となっているとのことでした。そのような状況下で私たちの柿狩りをお受けして頂いたことを一同感謝しながらのスタートとなりました。例年と同じく歩いて百メートル位の所にある柿は収穫されずに残して下さっており簡単に摘み取れるようになっています。硬い柿が好きな人熟した柿が好きな人と好みは様々ですが何れの人達をも満足させる柿、柿、柿でした！



(柿狩り風景)

例年昼食は太津さんのお手配で弁当なりレストランなりを手配して下さっていましたが柿狩りを「実施する、しない」を数日前に決めなければなりません。しかし秋は天候が変りやすく1日前でも微妙な事態が続いていました。太津さんは「家の柿を腹いっぱい食べて昼食代

わりにしても良いよ」と笑いながら提案されてもいました！のでそれを含めて今年から弁当は各自持参ということにしました。結果的に余分な心配をする必要が無くなり良い決定だったと思います。

帰途、太津さんのキウイフルーツ農園に案内して頂きキウイを「袋一杯に詰めて良いよ」というお言葉に全員嬉々として当日二つ目のフルーツ狩りを楽しみました。大量の柿とキウイフルーツ、そして素晴らしい思い出をお土産とさせて頂いた文字通り太津さんへの感謝の一日でした。此処に改めて御礼を申し上げます。

(松元昇)



(キウイフルーツ風景)

(参加者：日高隆義・外山純・外山佳子・加藤進

加藤まき子・池田久司・池田梨真・林園子
林弘子・古賀一美・古賀康治・三浦治郎
鈴木博昭・鈴木敏裕・松沼清司・山田輝子
塙幸子・正木紀通・中谷紀子・藤野紀子
飯田浩子・黒木彰・林進・太津隆司・松元昇)

■ 第273回例会報告(クリスマス)

恒例のクリスマス例会は、例年通り神戸倶楽部で12月6日にゲストを含め40名の参加をいただき開催しました。松元副会長の司会のもと石井会長の開会挨拶から例会が始まりました。食事前のミニ・コンサートには、山下明理事の紹介で京都市立芸術大学を3月に卒業された土橋優奈さんと下村彩奈さんをお迎えしました。クリスマス関係の曲を演奏いただき、美しい音色に耳を傾けました。美味しい食事の後、NZクイズ、ビンゴゲーム、ミニ・スピーチ等があ

り和やかな雰囲気のもと盛況な例会となりました。バザーも人気がありました。聖この夜とポカレカレアナの合唱で終了しました。最後に柳田名誉会長の終了挨拶がありました。太津会員から全員にキーウィのお土産を頂きました。



(クリスマス風景)

(参加者：柳田勘次・正木紀道・中谷紀子・松元昇

松元美智子・吉田恵・山下誠二・山下淑子
山下明・藤村琇子・太津隆司・林園子
林弘子・山田輝子・塙幸子・三浦治郎
北野和夫・松沼清司・牧初代・石井久行
吾孫子逸香・木嶋征久子・森川和子
難波やす子・平戸ヨウ子・貝原由美
津村政美・谷山節子・羽生淳子・徳留啓子
鳥越百合子・野田貞子・牧野裕子
西原博子・迫キミ子・山野敏子・加藤賀子
井上佳久・下村彩菜・土橋優奈)

■ 臨時例会報告(大阪市立美術館)

特別展「ルーヴル美術館展～肖像芸術・人は人をどう表現してきたか～」の鑑賞と天王寺近辺散策を目的に1月12日に開催しました。閉幕直前の土曜日だったので予想より多くの見学者。当日は、気温もそう低くなく風もなしで天候に恵まれました。ルーヴルから借用した、古代エジプトの棺用マスク・アレキサンダー大王・マリーアントワネット・ナポレオン等古今の権力者の絵画、彫刻等約110点が展示。館内は自由見学にして再集合は12時。案内ヘッドフォンを付けてゆっくと鑑賞を希望する方もおられました。天王寺

の特別展は3ヶ月で約25万人が訪れました。
パリの本家は多彩な行事も含め昨年は、
1020万人の見学者があったそうです。



(案内ポスター)

美術館を出て遊歩道から人影の少ない動物園を眺めながら通天閣方面に向かいました。最近、この地域は整備され、美しくなりました。ここでは、やはり「串カツとビール」ということで昼食となりました。食堂・土産物屋も多かったですが、テレビで観るよりはインバウンドの人の姿は多くはありませんでした。美術館のある天王寺公園は、1903年の第5回内国勸業博覧会の跡地で、1915年に動物園も造られました。初代通天閣は、64メートルで1912年の建設でしたが、戦中に鉄材供出で解体されました。2代目は、103メートルで1956年に再建設されました。昼食後、自然解散となり、お二人がピリケンさんに会いに閣内に昇られました。



(美術館前にて)

(参加者：山内龍男・松元昇・林園子・林弘子

中村重夫・井上佳久・山下誠二・石井久行)

■ Ki a ora Tena Koutou

A o t e a r a o

2度目のNZ訪問は、人気No.1の

ツアーで ♪

ちょつと検査にと出向きました5年前、あるドクターから「余命、残り1年ですよ！」と。介護や看護中の私に、ビックリ告知です。仕事も雑用整理も山積みなのに、何という事、もうケ・セ・ラ・セ・ラでした。

相談したい相手も闘病中、心配で不安な気持ちを抱きながら、バタバタと事が運びました。

とても複雑な中、「貴女はラッキーな人です」。早、日本で3指に数えられるという名医を選んで頂いて、腹腔鏡の手術がなされました。その少し前に彼を天国(地獄?スミマセン)に旅立たせてました。(クシュン、トホホ～)

退院後の5年間は、公私ともいろいろ大変でした。体力が落ちて来ますと、何か気力まで落ち込みそうでした。が、幸いなことに、どうも私はマイナスを掛け算するタイプの様です。イヤな事(人)×イヤな事(人)は、楽しい事(人)に置き換える才能がありそうです。良き環境で着実に免疫を付けて、多くの皆様にも支えて頂きながら、元気を取り戻せて来られた様です。前書きが長くなりました。

いよいよ2度目のNZ訪問です。幸い付き人にも恵まれて、少しの無理も押し切って、出かけてきました。1度目は平成11年8月の旅でNZ学会からウェリントン・フェザーストン、クライストチャーチ、ロトルア温泉 etc.を訪問しました。その旅の最後に悲しい出来事がありました。当協会の初代会長、川瀬勇先生(日本から初の牧草研究の留学生)の突然の訃報が、我々がワイナリーで食事中に届きました。クライストチャーチで翌日お会いするのを楽しみにしておりましたが。先生はNZが第2の故郷でとても愛しておられました。先生が亡くなられて、もう20年になります。

今度は今年の1月、阪急トラピックスさんです。

私の大好きな温泉、ロトルアのポリネシアン・スパも組み入れられていたので、1つの大きな参加決定でした。温泉の申込者は私達2人だけです。出発前から希望してあり、個人行動の許可書にサインをして出かけました。4タイプのかげ流しの露天風呂とプールをたっぷり4時間、体を伸ばして、楽しませて頂いた事は本当に有りがたく嬉しかったです。後の行動も順調にこなせた様です。

私には厳しい関空からオークランドの10時間半（夜出発昼前到着）の満席のフライトに、到着後すぐ4時間半のロトルアまでのバス移動は、体も相当まいっていました。

4日目は朝4時半に出発、美しい牧草地を走っていたのですが、夢の中でした。また、オークランドに戻り、国内便でクライストチャーチへと飛びました。

昔、頑丈だと思っていた大聖堂が壊れて今だに崩れた状態で残されている姿を目の当たりにしますととても悲しく心が痛みました。（大震災から早、8年が経っています。）

少し離れた所に建てられた紙の大聖堂は明るく光っていました。信じがたい現実をかみしめて、心からお祈りをさせていただきました。

いよいよ世界遺産の Mt.Cook を目指してバスは走ります。羊さんは南島のほうが多いです。広大な牧草を駆けて行きます。

外は少ししぐれ出しました。おかげでテカポ湖は薄いグレー・ブルー色でとても神秘的。

めったにお目にかかれない色だそうです。毎日の走行距離は約320kmとか。

震災前までは、クライストチャーチで小学校の先生だったという笑顔の美しいサリーさん、今はバス・ドライバーでご活躍です。私のとまどう乗り降りに、いつも優しく手を差し伸べて下さり大変助かりました。いつか又お会いしたい方です。

又、オークランド大学を卒業され、クイーンズタウンでツアー会社とガイドも頑張ってもらえるとても渋い落ちついた声の持主、知識豊富な

降矢佳彰さん、カナジリーナさん（美人で賢いしっかり者さん）共に、ありがたいガイドさんでした。



（バスドライバーとガイドと）

ハーミテージホテルは2度目となります。バイキング料理もリッチで、建物もすっかり垢抜けされていました。セレブの場だそうです。スタッフさんも増えていました。ワーキング・ホリデーの可愛い日本の娘さんも見つけました。

夜11時頃にシーンとした静かなホテルのベランダに出ますと、流れ切れて行く雲間から、大きなお星様に、小さな3つのお星様を見つけました。そしてその右手にはまん丸のお月様が燦々と輝いて顔を出してくれて、僅かに左手に移って行く様を私達2人は感激で震えながら飽きもせずに暫く見守っていました。忘れられない南島のハーミテージの思い出の夜となりました。

翌朝、8時半から約2kmのミニ・ハイキング。上高地とこちらでの半々の生活をなさっている南場敦氏に、セレブのおもてなしガイドで、



（ガイドの南場さんと）

珍しい木、草、花の説明をして頂きながら、すっかり青空の下、穏やかな気持ちの良い空気を一杯吸いながらウォーキング。

清々しい何とも美しい冠雪の Mt.Cook が現れました。アア、何という幸なことでしょう。

岡山と滋賀からの2組の御夫婦は、30分も延長の遊覧飛行を楽しまれて、とても美しい山と湖を撮って見せて下さいました。(恐くなかったのかしら、ニコニコ嬉しそうでしたヨ)

オマラマでは、羊の毛刈りショーがありました。最初あまり興味もなかったのですが、見事な長方形(セーター3枚分)に刈られるテクニックの凄さに魅かれるやらとても、感動しました。羊さんはさぞかし足をバタバタとしてイヤがるのではと思って居りましたが、とても大人しく眠り薬でも飲まされているのでは思った程でした。

足を地面に着けなければ静かにするそうです。



(羊さんと)

ジェンター (g e n t e r) ですね!これは私だけの新混合用語です(笑) genteel(人、態度、言葉などが上品、気取った)に、tender(人、心などが優しい、愛情のこもった、親切的な)。大丈夫そうなので、横まで近付いて行きましたら、何と流し目で私を見るではありませんか!ビックリしました。本当に可愛い羊さんでした。記念に小さなぬいぐるみを買って帰りました。大事にしています。

(Washington D.C.の先輩から以前、父のお見舞いと、テディーベアーを贈っていただいた事がありました。父は大層喜んで大事にしていま

した。立派な大人もいつまでも子供ですネ)。

かつてのゴールド・ラッシュで栄えたアロータウンで休憩(ドライバーさんのお休みタイムが必要とかで)我々もちょっと散歩をしまして、西部劇参加の気分を味あわせて頂き、楽しかったです。

クイーンズタウンは、観光客で賑わっていました。又、億ションのマンション建築ブームの様でした。

6日目は、なんと走行距離620kmです。いよいよ世界遺産のミルフォード・サウンドに向かいます。

途中10分、10分、10分、ミラー湖に山がきれいに映っていました。10分であれ、お散歩はとても気持ちの良いものでした。

そして、1時間40分のフィヨルド・クルーズ。船内での日本食のお弁当は良く出来ていて美味しかったです。(大分、改善されたそうです。)若返りの滝で、船ごとシャワーを浴びて来ました。しぶきの効果はいつ現れるのでしょうか?お天気はもうひとつでした。

クイーンズタウンのホテルにはプールもありましたが時間はありませんでした。(残念!)

でも、とても眺めの良い所で、ワインを少し楽しみながらラムを美味しく頂きました。翌日の夕食の中華も美味しかったです。

お土産屋のOKやAOTEA GIFTSも覗きましたが、何か落ちついて買えず、ウィンドウショッピング。それでもいつのまにかカナジリーナさんお勧めのBee Venom (Moisturiser)やManuka Honey(10%以上が免疫アップとかで、535)、Hand & Body Cream, Golden Churn Pure Creamery, Butter, 缶詰, Double Cream Brie に Edam, ワインのChardonnay (Marlborough)にMerlot (Hawke's Bay)もGoodで、セントラル・オタゴ・ワインが人気だそうです。これ等全部は私には持ちきれません。

オークランドのパネル通りのChocolate Boutique Cafeの赤い銀紙に包まれたハート型の一粒のチョコが最高で、今もそのお味は忘れられません。

もっと買いたかったのですが、時間がなく、たった1粒を選んだ所で呼び出され、とても残念です。何方か又お行きになる時は、宜しく願います(笑)



(チョコレート店の前にて)

今度の旅は、3日目に[ハンギディナーとマオリショー]の歓待♪、ワイトモ洞窟の鍾乳洞で幻想的なツチボタル、レッドウッドフォレストで森林浴、テピアにて迫力満点の間欠泉やマオリの工芸学校も見学させて頂きました。ただ、以前NZ学会メンバー4名で滞在させて頂きましたNZで一番大きいといわれる牧場?のC家や京都の小さな我が家に1週間程滞在されていた陶芸家のご夫婦と娘さんには、残念ながら時間がなく失礼してしまいました。

取りあえず、無事で元気に帰ってこれまして、又、大変貴重な楽しい体験が出来ました事、何よりでした。夢の様です。皆様に助けられて感謝の今日です。

Ka Pai (ありがとう)

Ka kite ano (又、会いましょう)

の3度目なりますか〜〜

(藤野紀子)

NZニュース・クリッピング

(11月~2月)

- ・ スチュワート島の観光料値上げ検討
サウスランドのカウンシルは、現在の5ドルから15ドルへの引き上げを検討中だが、島のコミュニティボードは、高すぎると考えている。値上げに伴う収益の用途を明確にしてほしいとのこと。
- ・ 人気トレッキングコースに海外からの観光減少
自然保護局(DOC)認定のグレートウォクでの宿泊が減少傾向、キーウィの泊り客は増えている。海外客は2倍の費用を試験的に徴収している。例えば、ミルフォードトラックの山小屋の1泊には140ドル、キーウィは半額。
- ・ IKEAがやってくる
スウェーデン生まれの家具・インテリアショップの旗艦店がオークランドに開店、オンラインショップで全国をカバー、詳細は未発表。
- ・ 人口が500万人に到達見込
今年の終わりまでに到達する見込み、1月時点で約494万人。1908年は100万人、1952年は200万人、2003年は400万人。
- ・ 増えるゴミの不法投棄
オークランドでは過去1年で不法投棄に対しての罰金件数が2倍になった。90件から186件に。100万ドルがその処分に費やされている。
- ・ 4月から最低賃金アップ
時給16.5ドルから17.7ドル(大人)になる。政府は、2021年までには20ドルにする方針。

・南島でトップ、根強いクィーンズタウン人気
クィーンズタウンは依然として南島の中では最
人気。昨年1年間に外国人観光客は延べ260
万泊。

・サメに襲われる

南島 Invercargil 近くの Oreti 海岸でボディ
ボード中の17歳の少女が、サメに襲われた。
太ももに深い傷を負った。事故は全国で発生
している。

・3月1日より有料道路値上げ

オークランドから北上するステイトハイウェ
イ1にある Orewa と Puhoi 間の7.5 キロは
2.4 ドル。NZでは2009年に有料道路化
が一部で導入された。

・南島タスマンの大火事

2月初旬に Pigeon Valley で発生した火災は、
1955年以来の大火事になり3000人が
避難した。

・ハンマースプリングス、最初の禁煙町に

南島、カンタベリーで温泉地として有名な町
が中心部の公共場所を禁煙にした。
まず、半年間は試験的に始めて国全体を禁煙
国にしてゆく。

・ホークスベイで労働者不足宣言

国内最大のリンゴ生産地であるホークスベイ
が季節労働者不足に。政府のこの宣言により
観光ビザで来ている人が、条件付きで果樹園
などで働けるビザに切り替えが可能となる。
2月25日から4月5日まで。300人から
400人の人不足。

・男女平等評価

世銀が世界各国で男女平等の機会を保障する
法整備について評価を発表した。
100点満点は欧州の6ヶ国で、NZは36

位、オーストラリアは16位、
日本は83位、最下位はサウジアラビア
(NZ大好きより)

~~~~~  
■ 新会員募集

来年は創立50周年を迎えますが、協会の基  
盤はNZに関心ある会員の皆さんです。  
協会の活性化には新しい仲間是不可欠では  
ないでしょうか。友人・知人でNZにご関心あ  
る方をご紹介します。

入会金：不要 年会費：3000円、  
31歳以下はユース会員として2000円

■ ご寄稿お願い等

次号は、6月に発行予定です。NZに関する  
情報・紀行記等とお書きください。  
原稿締め切り：5月20日

■ ボランティア募集

今年はラグビーワールドカップ等で多くのキ  
ーウィの来日が予想されます。  
オールブラックスの初戦は、9月21日に横  
浜で南アフリカとの対戦です。  
ボランティアとして関西地区の観光案内・ホー  
ムステイ受け入れができる方はお知らせくだ  
さい。半日ボランティアも歓迎です。  
客員会員の紹介があれば協会として対応した  
いと考えております。  
経費は案内される人とする人の各自負担が原  
則です。